



## Invito a partecipare al Programma Svit

*Egregio Signore, Gentile Signora,*

La invitiamo gentilmente ad aderire al Programma Svit, il programma nazionale di screening e diagnosi precoce delle lesioni precancerose e cancerose del colon-retto.

Il programma è stato avviato nel 2009 sotto l'egida del Ministero della Salute della Repubblica di Slovenia. L'autorità di gestione del programma è l'Istituto Nazionale per la Salute Pubblica. Il programma si rivolge a uomini e donne di età compresa tra i 50 e i 74 anni, anche alle persone che si sentono bene e non presentano disturbi. Lo scopo del Programma Svit, infatti, è di individuare lesioni precancerose e forme cancerose precoci del colon-retto anche nelle persone che si sentono bene e non presentano disturbi. Partecipando al Programma Svit non dovrà affrontare alcuna spesa, in quanto è coperta dalla sua assicurazione sanitaria obbligatoria.

Riceverà questo invito ogni due anni fino al compimento del 74° anno di età. Per aderire al Programma Svit è necessario compilare, sottoscrivere e inviare ogni volta la Dichiarazione di adesione volontaria al Programma Svit, poiché ogni volta abbiamo bisogno dei suoi dati e del suo consenso. La preghiamo di restituirci la dichiarazione quanto prima, anche nel caso in cui recentemente abbia sostenuto una colonscopia. In tal caso non sarà necessario l'esame dei campioni di feci.

Troverà maggiori informazioni sul Programma Svit nell'opuscolo allegato e al sito internet del Programma Svit [www.program-svit.si](http://www.program-svit.si). Per ulteriori informazioni può anche telefonarci al numero 01/620 45 21, scriverci ([svit@nijz.si](mailto:svit@nijz.si) o Programma Svit, C. p. 241, 1001 Lubljana), visitare l'info point del Programma Svit presso il centro prevenzione poliambulatorio o consultare il suo medico di base.

***Sfrutti la possibilità di un esame preventivo e partecipi al Programma Svit. Molti hanno migliorato così la propria salute e hanno salvato la propria vita – anche lei potrebbe essere tra loro.***

Avendo cura della sua salute, porgiamo cordiali saluti.

Dominika Novak Mlakar, dott. in medicina, spec.  
Direttore del Programma Svit e collaboratori